

CANDIDATE
NAME

CENTRE
NUMBER

--	--	--	--	--

CANDIDATE
NUMBER

--	--	--	--

HINDI

9687/05

Paper 5 Prose

October/November 2016

45 minutes

Candidates answer on the Question Paper.

No Additional Materials are required.

READ THESE INSTRUCTIONS FIRST

Write your Centre number, candidate number and name in the spaces at the top of this page.

Write in dark blue or black pen.

Do not use staples, paper clips, glue or correction fluid.

DO **NOT** WRITE IN ANY BARCODES.

Translate the passage overleaf into **Hindi**.

Dictionaries are **not** permitted.

The number of marks is given in brackets [] at the end of each question or part question.

पहले इन निर्देशों को पढ़िए

अपनी केंद्र संख्या, छात्र संख्या तथा अपना नाम इस पृष्ठ के ऊपर दिए गए स्थान पर लिखें।

गहरी नीली या काली स्याही वाली कलम से लिखें।

स्टेपलर, पेपर-क्लिप, गोंद या करेक्शन फ़्लुएड का प्रयोग न करें।

किसी भी बारकोड में न लिखें।

अगले पृष्ठ पर दिए गए अनुच्छेद का अनुवाद **हिन्दी** में कीजिए।

शब्दकोश का प्रयोग करने की अनुमति **नहीं** है।

प्रत्येक प्रश्न या प्रश्न-खण्ड के अंक उसके अन्त में छपे कोष्ठकों [] में दिए गए हैं।

This document consists of 4 printed pages.

Translate into **Hindi**:

At the station, I phoned my wife to tell her that my train was delayed. While waiting, I bought a magazine from a stall and went to a café for refreshments. I ordered a cup of tea and a small packet of biscuits. The café was very busy, so I shared a table with a stranger. He was drinking his coffee and reading his newspaper.

After a short time, the man opened the packet of biscuits which was lying in the middle of the table. He took one and ate it. I was quite surprised that he was eating my food and I didn't know what to do. I looked at him for a moment. I took a biscuit too and crunched it loudly so that he would know that the biscuits were mine.

A minute later, the man ate another one. We ended up eating all six biscuits in turn. When the packet was empty, the man finished his coffee and left. I was very angry at him for not even saying 'thank you'. When I got up, I picked up my magazine. What a shock! Underneath, I found my own packet of biscuits. I felt very ashamed of myself.

[40]

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Permission to reproduce items where third-party owned material protected by copyright is included has been sought and cleared where possible. Every reasonable effort has been made by the publisher (UCLES) to trace copyright holders, but if any items requiring clearance have unwittingly been included, the publisher will be pleased to make amends at the earliest possible opportunity.

To avoid the issue of disclosure of answer-related information to candidates, all copyright acknowledgements are reproduced online in the Cambridge International Examinations Copyright Acknowledgements Booklet. This is produced for each series of examinations and is freely available to download at www.cie.org.uk after the live examination series.

Cambridge International Examinations is part of the Cambridge Assessment Group. Cambridge Assessment is the brand name of University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is itself a department of the University of Cambridge.